

IS-BWYLLGOR DEDDF TRWYDDEDU 2003 (A) - DYDD MERCHER, 23 GORFFENNAF 2025

COFNOD O BENDERFYNIAD CYFARFOD O'R IS-BWYLLGOR DEDDF TRWYDDEDU 2003 (A) A GYNHALIWYD SIAMBR Y CYNGOR, SWYDDFEYDD DINESIG, STRYD YR ANGEL, PENYBONT AR OGWR CF31 4WB AR DYDD MERCHER, 23 GORFFENNAF 2025 10:00

Presennol

Y Cyngorydd M Lewis – Cadeirydd

J Llewellyn-Hopkins

J E Pratt

Swyddogion:

Katie Wintle
Mark Galvin
Michael Pitman
Yvonne Witchell

Swyddog Cyfreithiol
Uwch Swyddog y Gwasanaethau Democrataidd - Pwyllgorau
Swyddog Cymorth Technegol – y Gwasanaethau Democrataidd
Uwch Swyddog Trwyddedu

Ymgeisydd

Maninder Kaur (ynghyd â'i gynrychiolydd)

Gwrthwynebydd

Hayley Newell

23. Ymddiheuriadau am Absenoldeb

Y Penderfyniad Wnaed	Nid oedd dim ymddiheuriadau am absenoldeb
Dyddiad Gwneud y Penderfyniad	23 Gorffennaf 2025

24. Datganiadau o Fuddiannau

Y Penderfyniad Wnaed	Nid oedd dim datganiadau o fuddiannau
Dyddiad Gwneud y Penderfyniad	23 Gorffennaf 2025

25. Rhoi Trwydded Safle i V S STORES, 2 Heol y Tywysog, Mynydd Cynffig, CF33 6ED

Y Penderfyniad Wnaed	Cyflwynodd Rheolwr y Tîm Trwyddedu adroddiad, a'i bwrpas oedd penderfynu ar gais am drwydded safle ar gyfer V S Stores, a gyflwynwyd gan Sukhwinder Singh. Yna rhoddodd y Swyddog Trwyddedu amlinelliad o'r adroddiad er budd yr Aelodau a'r rhai oedd yn bresennol yn y cyfarfod. Yna trafodwyd y cais fel a ganlyn:- Y DEUNYDD GERBRON YR IS-BWYLLGOR Ar ddechrau'r gwrandawriad, roedd gan yr Is-bwyllgor adroddiad o'i flaen oddi wrth Swyddog Trwyddedu'r Cyngor oedd yn cynnwys y cais am y drwydded a gwrthwynebiadau ysgrifenedig y Gwrthwynebydd. ACHOS YR YMGEISYDD Dywedodd cynrychiolydd yr Ymgeisydd fod yr oriau arfaethedig ar gyfer gwerthu alcohol i'w yfed oddi ar y safle, sef 6a.m.-10p.m, yn unol â safleoedd tebyg ar draws y fwrdeistref. Ni fyddent yn annog ymgynnull y tu allan i'r safle. Rhan fechan oedd alcohol o'r cynnig ehangach ledled y siop. Cyfeiriwyd at adran 10.15 o Ganllawiau Statudol y Swyddfa Gartref (a gyhoeddwyd o dan adran 182 o Ddeddf Trwyddedu 2003), sy'n nodi 'Dylai siopau, storfeydd ac archfarchnadoedd yn arferol fod yn rhydd i ddarparu gwerthiannau alcohol i'w yfed oddi ar y safle ar unrhyw adeg pan fydd y siop fanwerthu ar agor ar gyfer siopa oni bai bod rhesymau da, yn seiliedig ar yr amcanion trwyddedu, dros gyfyngu ar yr oriau hynny'. Esboniodd cynrychiolydd yr Ymgeisydd y byddai angen tystiolaeth glir ac nid rhagdybiaethau ynghylch yr
----------------------	--

	hyn a allai ddigwydd, pe bai'r cais yn cael ei ganiatáu. Derbyniwyd bod posibilrwydd o broblemau Ymddygiad Gwrthgymdeithasol ond nid oes tystiolaeth yn cysylltu hyn â'r safle ar hyn o bryd. Dywedodd nad oes gan yr Ymgeisydd hanes o gwynion na niwsans a bod ganddo record lân. Nid oedd Heddlu De Cymru fel awdurdod cyfrifol wedi codi unrhyw wrthwynebiad. Mae gan yr Ymgeisydd brofiad o weithio mewn manwerthu trwyddedig ers 2016 pan dderbyniodd drwydded bersonol am y tro cyntaf. Mae wedi rhedeg ei siop ei hun yng Nghaerdydd heb unrhyw gwynion. Ar hyn o bryd mae ganddo gefnogaeth gadarnhaol gan drigolion lleol ym Mynydd Cynffig gyda llawer yn gofyn pryd y bydd yn gallu gwerthu alcohol ar y safle. Roedd yn cydnabod bod hanes hir i'r siop benodol hon yn y gymuned. Dywedodd cynrychiolydd yr Ymgeisydd ymhellach fod yr ymgeisydd wedi gweithio gyda Heddlu De Cymru i sicrhau bod system ddiogelwch gadarn yn ei lle a'u bod wedi dod i gytundeb ynghylch amodau i'w hychwanegu at y drwydded. O ran mynediad at alcohol gan bobl dan oed, bydd yn gweithredu'r polisi 'Her 25' a chaiff unrhyw wrthodiadau eu cofnodi a chedwir cofnodion hyfforddi. Bydd nifer o bosteri hefyd (fel y dangoswyd gan gynrychiolydd yr Ymgeisydd ar y sgrin) i ofyn i gwsmeriaid adael yn dawel er mwyn sicrhau atal niwsans cyhoeddus ac i wneud cwsmeriaid yn ymwybodol bod teledu cylch cyfyng ar y safle. Gyda golwg ar y pwynt a godwyd gan y gwrthwynebydd nad oedd angen siop gyfleustra arall yn gwerthu alcohol yn yr ardal, cyfeiriodd cynrychiolydd yr ymgeisydd at baragraff 14.19 o Ganllawiau'r Swyddfa Gartref, sy'n nodi, "Gall fod dryswch ynghylch y gwahaniaeth rhwng yr "angen" am safle ac "effaith gronns" safle ar yr amcanion trwyddedu, er enghraifft, ar drosedd ac anhrefn. Mae "angen" yn ymwneud â'r galw masnachol am dafarn neu fwyty neu westy arall a mater i'r awdurdod cynllunio yw hynny ac i'r farchnad. Nid yw hwn yn fater i awdurdod trwyddedu wrth gyflawni ei swyddogaethau trwyddedu nac ar gyfer ei ddatganiad o bolisi trwyddedu". Felly, dywedodd cynrychiolydd yr ymgeisydd nad yw 'angen' yn ystyriaeth ddilys. O ran lleoliad y siop ger canolfan adsefydlu, dywedodd cynrychiolydd yr ymgeisydd nad yw hyn yn anarferol a bod siopau eraill yn gwerthu alcohol yn yr ardal hefyd. Nid yw o reidrwydd yn golygu y byddai'r cyhoedd yn awr yn mynd i brynu alcohol yn siop yr Ymgeisydd. Nid oes tystiolaeth y bydd yr hyn y mae'r gwrthwynebydd yn ei honni yn digwydd mewn gwirionedd. Cyfeiriodd cynrychiolydd yr Ymgeisydd at baragraff 8.41 o Ganllawiau'r Swyddfa Gartref, gyda golwg ar y galw a chystadleuaeth a dywedodd nad yw'r rhain yn ystyriaethau perthnasol a bod rhaid i'r Awdurdod Trwyddedu ganolbwyntio ar yr amcanion trwyddedu. Dyweddodd cynrychiolydd yr Ymgeisydd fod yr Ymgeisydd wedi dangos tystiolaeth o sut y gall gyflawni'r amcanion trwyddedu ac felly mae'n gofyn i'r Is-bwyllgor ganiatáu'r drwydded gyda'r amodau y cytunwyd arnynt a chaniatáu iddo wasanaethu'r gymuned yn gyfrifol.
--	---

	ACHOS Y GWRTHWYNEBYDD Cyfeiriodd y Gwrthwynebydd at ei gwrthwynebiadau ysgrifenedig y mae'r Is-bwyllgor wedi eu hystyried yn fanwl. Nododd y Gwrthwynebydd fod Cynrychiolydd yr ymgeisydd wedi dweud nad oedd gan y siop hanes o ymddygiad gwrth-gymdeithasol. Fodd bynnag, dywedodd nad oedd y siop dros 40 o flynyddoedd wedi cael trwydded erioed i werthu alcohol a'u bod wedi arfer cau am 4 p.m. ac na fu problemau o'r blaen. Ei phryder mwyaf hi oedd ymddygiad gwrth-gymdeithasol a dywedodd fod yna fainc 4 drws i fyny oddi wrth y siop lle mae defnyddwyr alcohol a chyffuriau yn ymgynnull oherwydd eu bod yn byw yn union gyferbyn. Mae hi'n credu bod gwahaniaeth rhwng gwneud penderfyniad ymwybodol ar y naill law i gerdded 10 munud i brynu alcohol a'i gael ar y llaw arall ar garreg eich drws a dywedodd fod dyletswydd ar y Cyngor i ofalu am drigolion yr ardal. Nododd hefyd fod yna ganolfan adsefydlu arall ddwy stryd y tu ôl i'r siop a'i bod gymaint yn nes na gorfod cerdded i siop arall a gwneud penderfyniad i fynd i brynu alcohol. Cyfeiriodd y Gerthwynebydd at yr adroddiad i'r Is-bwyllgor a nododd yn eitem 5 ar yr agenda "Goblygiadau Lles Cenedlaethau'r Dyfodol a'r cyswllt â'r Amcanion Lles Corfforaethol" sydd, meddai, yn dadlau dros Gymru iachach. Ei barn hi yw, os bydd mwy o alcohol ar gael yn rhwydd, yna nid Cymru iachach yr ydym yn ei darparu ond mwy o demtasiwn. Mynegodd y Gwrthwynebydd hefyd ei phryderon fod y Talbot Institute yn union gyferbyn â'r siop sy'n cael ei ddefnyddio ar gyfer grwpiau plant a phlant bach a theuluoedd ifanc. Nid yw hi'n credu y dylent orfod gweld pobl yn dod allan o'r siop gydag alcohol ac mae hyn yn wir hefyd am ysgol y babanod sydd ond rhyw funud i ffwrdd o waith cerdded. Ni ddylent orfod gweld alcohol yn yr ardal. Unwaith y byddai prynwyr wedi gadael y safle gydag alcohol, ni fyddai rheolaeth a gallent wneud yr hyn a fynnent. Mae hi'n teimlo bod 6 o'r gloch y bore i brynu alcohol yn rhy ormodol a bydd teuluoedd yn danfon plant i'r ysgol, yn y bore a'r prynhawn. Mae llawer o bobl yn parcio yno a byddent yn dod allan o'u ceir ac nid yw y lle gorau i alcohol fod ar werth. Dywedodd y Gwrthwynebydd fod gan y Cyngor ddyletswydd o ofal tuag at bobl sydd â phroblemau dibyniaeth ar alcohol. Mae'r Clwb Llafur wedi ei leoli gyferbyn a gallai pobl fynd i brynu alcohol yno pe bai angen. DATGANIADAU CLO Y Gwrthwynebydd
--	---

	Prif bryder y Gwrthwynebydd oedd y cynnydd mewn ymddygiad gwrth-gmdeithasol, yn enwedig gyda phobl sydd â phroblemau yn ymwneud ag alcohol a chamddefnyddio sylweddau a'i theimlad hi oedd y dylem fod yn ceisio eu helpu a'u cefnogi. Mae agosrwydd y siop at y cyfleuster adsefydlu a'r ysgol yn destun pryder a'i barn hi oedd, hyd yn oed gyda'r bwriad gorau o safbwynt yr Ymgeisydd, y byddai problemau'n codi cyn gynted ag y byddai prynwyr wedi prynu alcohol a gadael y safle. Yr Ymgeisydd Ailadroddodd yr Ymgeisydd, er na fu unrhyw gwynion a'i fod yn nodi'r pwynt a godwyd na fu gan y safle drwydded o'r blaen, nad oedd hyn yn golygu y gallwn gymryd yn ganiataol y byddai yna niwsans pe bai trwydded o'r fath yn cael ei aniatáu. Dymunai hefyd nodi bod y safle y tu allan i'r Ardal Effaith Gronnus ac felly nad yw'n ymddangos bod yna broblemau ar hyn o bryd. Dywedodd yr Ymgeisydd, os oedd yr Is-bwyllgor o'r farn fod y safle yn rhy agos i ysgolion, yna y byddai ef yn cytuno i newid ei oriau gwerthu alcohol i 09:00 tan 21:00. CANFYDDIADAU'R IS-BWYLLGOR Mae'r Is-bwyllgor yn nodi pryderon y Gwrthwynebydd. Fodd bynnag, nid oes tystiolaeth i awgrymu y bydd rhoi trwydded yn achosi cynnydd mewn ymddygiad gwrth-gymdeithasol. Mae'n nodi nad yw Heddlu De Cymru wedi mynegi pryderon bod hyn yn broblem. Nid yw cyfeiriadau at 'Les Cenedlaethau'r Dyfodol' yn fater y mae gan yr Awdurdod Trwyddedu hawl i'w ystyried wrth ystyried cais o'r math hwn. PENDERFYNIAD YR IS-BWYLLGOR Mae'n rhaid i'r Is-bwyllgor wrth wneud ei benderfyniadau hyrwyddo'r amcanion trwyddedu statudol. Mae'r Is-bwyllgor wedi cymryd Datganiad Polisi Trwyddedu'r Cyngor i ystyriaeth, yr arweiniad statudol a gyhoeddwyd dan Adran 182 o Ddeddf Drwyddedu 2003 a'r Ddeddf Drwyddedu ei hun, ac yn yr achos hwn yr adrannau canlynol:- Adrannau 1, 4, 5, 6, 7, 9, 34, 35 a 36 y Ddeddf. Adrannau 2, 3, 4, 5, a 7 i 11 o Ddatganiad Polisi Trwyddedu 2019-2024. Adrannau 2, 5, 8, 9, 10 a 14 o'r Canllaw Statudol i awdurdodau lleol a gyhoeddwyd gan y Swyddfa Gartref.
--	--

	Mae'r Is-bwyllgor hefyd wedi ystyried y sylwadau a wnaed gan yr ymgeisydd a'r gwrthwynebydd, yn ysgrifenedig ac ar lafar yn y gwrandawriad. Mae'r Is-bwyllgor yn ystyried yr Ymgeisydd yn unigolyn cyfrifol sy'n cydnabod pwysigrwyd gweithredu'n gyfrifol ac yn cymryd i ystriaeth nad oes ar hyn o bryd ddim tystiolaeth o ymddygiad gwrth-gymdeithasol na materion eraill fyddai'n tanseilio'r amcanion trwyddedu. Felly, penderfyniad yr Is-bwyllgor yw rhoi trwydded i'r Ymgeisydd, yn unol â'i gynigion fel yr amlinellwyd hwy yn ei gais, gyda'r amodau canlynol fel y cytunwyd gyda Heddlu De Cymru:- “Atal Trosedd ac Anhrefn Rhaid i'r safle gynnal system gofnodi teledu cylch cyfyng ddigidol sy'n medru cofnodi 31 diwrnod o 24 awr o recordio gyda monitor o'r golwg ac allan o gyrraedd cwsmeriaid. Rhaid cadw'r delweddau am gyfnod o 31 diwrnod. Bydd yr offer wedi ei ddiogelu'n addas gyda mynediad ato wedi ei gyfyngu. Rhaid i'r system deledu cylch cyfyng gwmpasu'r holl rannau y mae gan y cyhoedd fynediad iddynt ar y safle gan gynnwys mynedfeydd ac allanfeydd. Caiff y system CCTV ei chynnal a'i gweithredu drwy'r amser y bydd y safle ar agor i'r cyhoedd. Rhaid i'r delweddau fod ar gael pan ofynnir ac o fewn 7 diwrnod i'r Heddlu neu swyddogion gorfodi eraill naill ai ar USB, disg neu drwy unrhyw system a ddefnyddir gan Heddlu De Cymru, pan wneir gorchymyn cyfreithlon gan Blismon neu swyddog yr Awdurdod Lleol. Caiff y system CCTV ei gwirio'n fisol i sicrhau ei bod yn gweithio'n llawn, a chedwir llyfr yn cadarnhau hyn ar y safle i'w archwilio.”
Dyddiad Gwneud y Penderfyniad	23 Gorffennaf 2025

I wyllo rhagor o'r drafodaeth a gynhaliwyd ynghylch yr eitemau uchod, cliciwch y [ddolen](#) hon

Daeth y cyfarfod i ben am 10:50.